



Министерство на културата на Република България
 Европейска комисия
 Конференция на Българското председателство на ЕС, 26-27 март 2018 г.
 Империял Пловдив хотел и СПА, ул. „Лев Толстой“ №6
 Превод от английски, френски и български

„Културното наследство: за една по-устойчива Европа“

ПРОГРАМА

Понеделник, 26 март 2018 г.	
10:00 – 12:00 ч.	Обиколка с екскурзовод на Стария град – Пловдив (по желание за чуждестранните участници)
12.30 – 14.30 ч.	Обяд (Империял Хотел Пловдив и СПА)
14.30 – 16.00 ч.	Регистрация в Империял Хотел Пловдив и СПА
ОФИЦИАЛНО ОТКРИВАНЕ	
Председател: Амелия Гешева, зам.-министър на културата (България)	
16.00 – 17.30 ч.	<p>Боил Банов, министър на културата на Република България</p> <p>Тибор Наврачич, европейски комисар по образованието, културата, младежта и спорта</p> <p>Лука Жайе, встъпващ председател на Европейски икономически и социален комитет</p> <p>Иван Тотев, кмет на гр. Пловдив</p> <p>Мирчеа Диакону, заместник-председател на Комисията по култура и образование на Европейския парламент</p> <p>Бабет Уинтър, член на Европейския комитет по регионите, държавен секретар за Европа и въпросите на културата при Държавната канцелария на федерална провинция Тюрингия, Германия</p> <p>Джулиана де Франческо, заместник-председател на Комисията по култура, наследство и ландшафт, Съвет на Европа</p> <p>Снежка Куаедвлиег-Михайлович, генерален секретар на „Европа Ностра“</p> <p>Карстен Палуден-Мюлер, бивш директор към Норвежкия институт за изследване на културното наследство (<i>Норвегия</i>)</p>
18.15 – 19.00 ч.	Превоз от хотел „Империял“ до Кино „Лъки“
19.00 – 20.00 ч.	Церемония по награждаването със Знака за европейско наследство (Кино „Лъки“ – церемонията ще бъде само на английски език)
20.00 – 22.00 ч.	Коктейлна вечеря (Кино „Лъки“)
22:00 ч.	Превоз от Кино „Лъки“ до хотел Империял

Вторник, 27 март 2018 г.

ПЪРВО ПЛЕНАРНО ЗАСЕДАНИЕ
„КУЛТУРНОТО НАСЛЕДСТВО ДНЕС – ОСНОВНИ ПРЕДИЗВИКАТЕЛСТВА“

Модератор:	Амелия Гешева , зам.-министър на културата (България)
09.00 – 10.00 ч.	<p>Бруно Фавел, ръководител на Отдела по европейски и международни въпроси, Главна дирекция „Наследство“, Министерство на културата (Франция) <i>Еволюцията в мястото на наследството в политиките на европейските и международните институции</i></p> <p>д-р Уве Кох, ръководител на Комитета за немско културно наследство (Германия) <i>Споделяне на наследството, споделяне на бъдещето ни в Европа – размисли за мястото на културното наследство</i></p> <p>Анисия Аврам – Експерт, отговарящ за Дигиталното културно наследство на ЕС, Генерална дирекция КОНЕКТ, Европейска комисия <i>Дейности на Европейския съюз в областта на дигиталното наследство</i></p> <p>Терие Нипан, технически директор, Дирекция за културно наследство (Норвегия) <i>Защо интегрирано? Защо междусекторно?</i></p> <p>Милена Драгичевич-Сешич, Университет по изкуствата в Белград (Сърбия) <i>Европейското културно наследство като инструмент за публична дипломация</i></p>
10.00 – 10.30 ч.	<p>Бенедикт Селфлаг, Въведение към тематична сесия 1 <i>„Компетенции на Европейския съюз в областта на културното наследство“</i></p> <p>Флора ван Регтерен Алтена, Въведение към тематична сесия 2 <i>„Мейнстриймिंग на културното наследство – за равнопоставеност на различните политики на ЕС“</i></p> <p>доц. Светлана Христова – Въведение към тематична сесия 3 <i>„Основаното на участие управление на културното наследство – как да превърнем добрите европейски практики в модел на демократично управление?“</i></p>
10.30 – 11.00 ч.	Дискусия
11.00 – 11.30 ч.	Кафе-пауза

Вторник, 27 март 2018 г.

ТЕМАТИЧНА СЕСИЯ 1 – ЗАЛА „ПАНОРАМА”
„КОМПЕТЕНЦИИ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ В ОБЛАСТТА НА КУЛТУРНОТО НАСЛЕДСТВО“

Модератор:	Бенедикт Селфлаг , Председател на Панела за оценка на кандидатурите по инициативата „Знак за европейско наследство“
Рапортьор:	Милена Звънчарова , Национална библиотека на България
11.30 – 13.00 ч.	<p>проф. Жан-Кристоф Барбато, професор по публично право, Катедра „Жан Моне“ по Право на ЕС, университет в Нант (Франция) <i>Компетенции на Европейския съюз в областта на културното наследство</i></p> <p>проф. Иван Кабаков, Софийски университет, (България) <i>Общо културно наследство – повече приобщаваща Европа</i></p> <p>Карстен Палуден-Мюлер, бивш директор към Норвежкия институт за изследване на културното наследство (Норвегия) <i>Преодоляване на различията в идентичността – Европейското наследство между националната принадлежност и глобалната реалност</i></p> <p>Роб Пикар, професор, Университет „Нортумбрия“ (Обединено кралство) и консултант към Съвета на Европа <i>Интегриран подход към културното наследство: техническо сътрудничество, опит и ценности на Европейския съюз и Съвета на Европа</i></p>
13.00 – 14.30 ч.	<i>Обедна почивка</i>
14.30 – 16.00 ч.	Обобщение на рапортьора – основни идеи от направените презентации <i>Дискусия</i>
16.00 – 16.30 ч.	<i>Кафе-пауза</i>

Вторник, 27 март 2018 г.

ТЕМАТИЧНА СЕСИЯ 2 – БАЛНА ЗАЛА
„МЕЙНСТРИЙМИНГ НА КУЛТУРНОТО НАСЛЕДСТВО – ЗА РАВНОПОСТАВЕНОСТ НА РАЗЛИЧНИТЕ
ПОЛИТИКИ НА ЕС“

Модератор:	Флора ван Регтерен Алтена , старши политически съветник, Отдел по изкуства и наследство, Министерство на образованието, културата и науката (Нидерландия)
Рапортьор:	Брижит Мил , координатор на Европейската година на културното наследство 2018 г. за Фландрия, Министерство на културата, младежта и медиите, Правителството на Фландрия (Белгия)
11.30 – 13.00 ч.	Алфредас Йомантас , ръководител на отдел „Културно наследство“, Министерство на културата (Литва) <i>ЕС и културното наследство: напред към интегриран подход – пет години опит</i> Йелка Пиркович , президент, HereinAisbl <i>Европейската стратегия за културното наследство като рамка за осъществяване на мейнстриминг на национално равнище в ЕС</i> Хенк Баас , ръководител на отдел „Ландшафт“, Агенция за културно наследство, Министерство на образованието, културата и науката (Нидерландия) <i>Селскостопанска политика и историческия ландшафт</i> Ирене Хаджисава , служител по планирането, отдел „Градоустройство и жилищно строителство“ (Кипър) <i>Икономическото развитие като двигател за опазване на културното наследство</i> Паулина Флориянович , Директор на отдел „Културно наследство“, Министерство на културата и националното наследство (Полша) <i>Общност на споделените ценности – разработване на политика, основана на данни</i>
13.00 – 14.30 ч.	<i>Обедна почивка</i>
14.30 – 16.00 ч.	Обобщение на рапортьора – основни идеи от направените презентации <i>Дискусия</i>
16.00 – 16.30 ч.	<i>Кафе-пауза</i>

Вторник, 27 март 2018 г.

ТЕМАТИЧНА СЕСИЯ 3 – ЗАЛА „ИМПЕРИАЛ“
„ОСНОВАНОТО НА УЧАСТИЕ УПРАВЛЕНИЕ НА КУЛТУРНОТО НАСЛЕДСТВО – КАК ДА ПРЕВЪРНЕМ
ДОБРИТЕ ЕВРОПЕЙСКИ ПРАКТИКИ В МОДЕЛ НА ПРИОБЩАВАЩОТО УПРАВЛЕНИЕ?“

Модератор:	доц. Светлана Христова , Катедра „Културни изследвания“, Факултет по изкуствата, Югозападен университет „Неофит Рилски“
Докладчик:	Деа Видович , Фондация „Култура Нова“
11.30 – 13.00 ч.	<p>Томас Кнубен, Директор на Института за културно управление към Университета в Лудвигсбург, <i>Идеи, стратегии и шансове за съдействие в управлението на културното наследство</i></p> <p>Мария Кури, преподавател по културна политика и администрация, катедра „История, археология и управление на културните ресурси“, Университет на Пелопонес <i>Споделено участие в управлението на културното наследство: изводи от гръцкия опит</i></p> <p>Цвета Андреева, старши служител „Изследвания и развитие“, Европейска културна фондация <i>Практики на основано на участието управление в областта на културата: възможности за културното наследство</i></p> <p>Д-р Светлана Куюмджиева, Гина Кафеджиян, Фондация „Пловдив 2019“ <i>Съвременни практики за обживяване и споделяне на културно наследство в рамките на проекта Пловдив - Европейска столица на културата 2019</i></p> <p>Греъм Феърклау, Университет в Нюкясъл <i>„Нарастване на споделеното участие? Наследството в културната реконструкция на ежедневиия живот“</i></p>
13.00 – 14.30 ч.	<i>Обедна почивка</i>
14.30 – 16.00 ч.	Обобщение на докладчика – основни идеи от интервютата на говорителите <i>Дискусия</i>
16.00 – 16.30 ч.	Кафе-пауза

Вторник, 27 март 2018 г.

ВТОРО ПЛЕНАРНО ЗАСЕДАНИЕ
„КУЛТУРНО НАСЛЕДСТВО ЗА БЪДЕЩЕТО – ПЕРСПЕКТИВИ“

Модератор:	д-р Клер Жиро-Лабалт – изкуствовед, посланик на културата ENCATC
16.30 – 18.30 ч.	<p>Обобщение на рапортьора на тематична сесия 1 „Компетенции на Европейския съюз в областта на културното наследство“</p> <p>Обобщение на рапортьора на тематична сесия 2 „Мейнстриймिंग на културното наследство – за равнопоставеност на различните политики на ЕС“</p> <p>Обобщение на рапортьора на тематична сесия 3 „Основаното на участие управление на културното наследство – как да превърнем добрите европейски практики в модел на приобщаващото управление?“</p> <p>Патрик Донделинджър, Национален център за аудиовизия в Дюделанж (Люксембург);</p> <p>Брижит Мил, Министерство на културата, младежта и медиите, Правителството на Фландрия (Белгия)</p> <p><i>Експертна съвещателна група „ЕС и културното наследство“ – мисия, визия, бъдеще</i></p> <p>Пиер Луиджи Сако, професор, Университет IULM, Милано</p> <p><i>Наследство 3.0: създаване на социална и икономическа стойност</i></p> <p>д-р Петър Миладинов, Председател на Комитета по културни въпроси към Съвета на ЕС, Министерство на културата (България)</p> <p><i>Българското председателство на Съвета на ЕС и културното наследство</i></p> <p>Ерминия Сакичитано, Експерт по политиката, Европейска комисия</p> <p><i>Към европейски план за действие за културното наследство</i></p> <p>Ново поколение от специалисти в сферата на културното наследство:</p> <p>Лорена Алдана-Ортега, Генерална дирекция „Образование и култура“, Европейска комисия</p> <p>Лиляна Граматикова, архитект</p> <p>Пламена Заячка, доктор, Софийски университет</p> <p>д-р Петър Ф. Миладинов, Софийски университет, „ИКТ технологии в подкрепа на създаването на виртуални модели на наследство“</p> <p>Мишел Мание, Директор за култура и креативност, Европейска комисия,</p> <p><i>Заклучителни бележки</i></p>
18:30 ч.	Край на конференцията
19.30 – 21.30 ч.	Вечеря (Империял Хотел Пловдив и СПА)